



Expositions en continu sur tout le week-end :

SAMEDI 22 ET DIMANCHE 23 SEPTEMBRE

JAUSIERS

CHAPELLE DES PÉNITENTS

9h à 18h Exposition des panneaux photographiques du livre "Natures de l'eau en Ubaye" de Patrick Boit. Clin d'œil au travail du marbre et de l'eau en partenariat avec la bibliothèque.

MÉOLANS-REVEL

CHAPELLE DE MÉOLANS

10h à 12h et 15h à 18h Exposition photo "des paysages et de l'eau" par Christine Collomb.

Exposition sur l'eau et le marbre

BARCELONNETTE

SEOLANE

10h à 20h Les paysages d'hier à aujourd'hui promenez vous à travers les photographies, cartes et plans datant du XIXe siècle à nos jours sur l'évolution des paysages et l'aménagement des torrents de la vallée de l'Ubaye.



PRIX LIBRE

ADHÉREZ AU FESTIVAL DU PAYSAGE

Les inscriptions se feront par avance par téléphone :

• Pays S.U.D 04 92 81 15 56

• Office de tourisme de Barcelonnette 04 92 81 04 71

• Office de tourisme de Jausiers : 04 92 81 21 45

ou en se rendant directement dans les Offices de tourisme. Les inscriptions seront également possibles sur les points de rassemblements, 20 minutes avant le début des animations.



Création graphique : carentand@gmail.com - 06 60 84 34 37 - Impression : Éd. du Feuillard - Plan : Frédéric Norat
Crédits photos : Claude Gouzon ; Guillaume Alexandre ; Manu Molé ; Patrick Boit ; Camille Moirens ; Bertrand Becka ; Norman Sagandy



TRAJECO : LA SOLUTION LOCALE POUR UN COVOITURAGE (CONVIVAL) !

Ce site dédié au covoiturage met gratuitement en relation conducteurs et passagers. Vous y trouverez tous les horaires de transports en commun au départ de l'Ubaye et de la Durancin. Pour vous inscrire en tant que covoitureurs ou covoiturés, rendez-vous sur le site Internet de trajeco : www.trajeco.org !

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS :
Office de tourisme de Barcelonnette
04 92 81 04 71
WWW.BARCELONNETTE.COM
Office de tourisme de Jausiers
04 92 81 21 45
WWW.JAUSIERS.COM

FESTIVAL DU PAYSAGE

EN PAYS SERRE-PONÇON UBAYE DURANCE

DE L'EAU ET DES HOMMES

VALLÉE DE L'UBAYE

22 & 23 SEPTEMBRE 2012



WWW.FESTIVAL-PAYSAGE.FR



Le Pays Serre-ponçon Ubaye Durance organise pour la deuxième année consécutive le

FESTIVAL DU PAYSAGE

A travers les vallées de la Durance (23 et 24 juin 2012) et de l'Ubaye (22 et 23 septembre 2012), le festival vous réserve un programme riche en découvertes et en rencontres. Pour l'édition 2012, le festival portera sur le

thème « **DE L'EAU ET DES HOMMES** ».

pour permettre aux habitants et visiteurs de découvrir l'impact de l'or bleu des montagnes sur les paysages et l'activité humaine du Pays Serre-ponçon Ubaye Durance. Venez parcourir la vallée de l'Ubaye, au fil de l'eau, pour découvrir et redécouvrir son patrimoine naturel, culturel, paysager et humain. Retrouvez les sites cachés et les histoires oubliées de ses villages et de ses paysages à travers des animations, balades à thème, expositions, conférences, ateliers découvertes... Ouvrez les yeux sur le paysage qui vous entoure, laissez vous emporter par le rythme de l'eau !



HORS-PROGRAMME ET EN CONTINU SUR TOUT LE WEEK-END l'Aérodrome de Saint-Pons ouvre ses portes

Samedi et dimanche de 8h à 20h

« **VOLEZ AU FIL DE L'EAU**

ET DÉCOUVREZ LE CHEMINEMENT DE LA RIVIÈRE UBAYE »
Baptême de l'air en planeur ou en avion pour découvrir l'Ubaye en suivant le cours de l'eau.

Prix préférentiels pendant la durée du festival :
Vols de 20 min en avion pour 3 personnes : 50 €
Vols de 30 min en avion pour 3 personnes : 65 €
Vols de 30 min en planeur pour 1 personne : 45 €

SAMEDI 22 SEPTEMBRE – AU FIL DE L'EAU

Point de rassemblement : devant l'Office de tourisme de Jausiers
stands : Pays S.U.D./ Trajéco

JAUSIERS

Sorties :
AU LAC DES SAGNES

Rendez-vous à 8h devant l'Office de tourisme de Jausiers afin d'organiser un covoilage !

Départ à 8h - Retour à 14h

8h30 à 11h30 Balade autour du lac des Sagnes pour découvrir ses zones humides remarquables et son fonctionnement. La sortie est conjointement organisée par le Parc National du Mercantour et l'Association Agréée Pour la Pêche et la Protection des Milieux Aquatiques. Prévoir chaussures de randonnée et bouteille d'eau. *Sur inscription*

8h30 à 11h30 Balade photographique "Lumières et reflets des Sagnes" avec le photographe **Patrick Boit**. Prévoir bonnes chaussures et bouteille d'eau. *Sur inscription*

12h Les balades seront suivies par un **repas autour du vieux four à pain du hameau de Lans** avec une dégustation de tourtes maison aux pommes de terre et aux herbes. Prévoir un "repas tiré du sac". Sortie et vente de pain! *Sur inscription*

OFFICE DE TOURISME

14h30 Circuit de l'eau : au départ de Jausiers avec **Agnès Sicard**, guide du patrimoine et **Michel Peyron**, service Restauration des Terrains de Montagne de l'O.N.F. vous remonterez vers le clocher de l'église de Jausiers pour une lecture de paysage, vous redescendrez l'Ubaye, et finirez par une visite du moulin d'Abriès avec **Robert Martin**, qui vous fera découvrir l'ancien moulin à farine toujours en fonctionnement. *Sur inscription*

Expositions et visites :

DANS TOUTE LA VILLE

9h à 19h Exposition de photographies sur le thème de l'eau chez les commerçants de Jausiers.

"RENCONTRE ATOUR DU MUSÉE"

10h à 19h Entrée libre au musée de Jausiers, avec l'exposition sur l'inondation de 1957 et les "mémoires de la terre".

10h à 19h Présentation des banniers correspondant au livre Natures de l'eau en Ubaye dans la cour du musée.

14h et 16h (2 séances) Replongez dans le passé avec un diaporama sur les inondations de Jausiers de 1957.

Lecture d'articles et de témoignages par **Renaud Théry**.

17h Apéritif rencontre avec les auteurs du livre Natures de l'eau en Ubaye, **Patrick Boit** et **Jacqueline Garino**, ateliers délicates et lectures dans la cour du musée.

Animations en famille :

DANS LA COUR DU MUSÉE DE JAUSIERS

10h à 14h Atelier pour les enfants sur le thème de l'eau.

14h30 à 17h30 Atelier hydro-citoyens pour les enfants avec Gaëtan Marlinon **Echo des Sources**, création de moulins en osier et d'animaux aquatiques en argile.

Expositions et visites :

LA CONDAMINE BIBLIOTHÈQUE

17h à 19h Exposition sur l'eau, le marbre et l'environnement.

PONTIS

BIBLIOTHÈQUE

14h à 16h Ouverture exceptionnelle de la bibliothèque avec une exposition en écho à celle de la médiathèque de Barcelonnette "Marbres des Alpes – des pierres et des hommes".

BARCELONNETTE MÉDIATHÈQUE

10h à 18h Ouverture exceptionnelle de la médiathèque et de l'exposition "Marbres des Alpes – des pierres et des hommes" avec la présentation d'une maquette sur le rôle de l'eau dans l'extraction du marbre par **Céline Laforest**. Parcours ludique avec livrets pour les enfants.

&

Exposition de photographies réalisés par les écoles primaires de Saint-Pons (Ubaye) et de Puy-Saint-Eusèbe (Durance) sur le thème de l'eau et du territoire dans le cadre du projet Inter-école en partenariat avec le Conseil de Développement du Pays Serre-ponçon Ubaye Durance, à l'espace jeunesse.

Concert :

PLACE MANVEL

20h30 Concert aux accents de l'est avec le groupe **Goran Causevic Ensemble**. Goran parle avec générosité les chants traditionnels tziganes de l'Europe de l'Est (Balkans, Roumanie, Hongrie, Russie). Au fil des mélodies, des regards et des sourires complices, c'est une véritable frénésie balkanique, festive et joyeuse qui vous emportera dans un tourbillon de danse, de joie et d'euphorie. Chacun de leurs concerts est un véritable voyage !



DIMANCHE 23 SEPTEMBRE DES TORRENTS DE DÉCOUVERTES

Point de rassemblement : lac du Lauzet
stands du Pays S.U.D/ Trajéco/ Tri sélectif

HAUTE UBAYE

Sorties :

LAC DU LAUZANIER

Rendez-vous à 8h devant la maison du Parc à la Sapinière, Avenue de la libération à Barcelonnette afin d'organiser un covoilage !
Départ à 8h - Retour 17h

8h30 à 17h Randonnée jusqu'au lac du Lauzanier avec le Parc National du Mercantour. Au départ du pont rouge, vous découvrirez la faune remarquable (marmottes, chamois, aigles) et la diversité de la flore de cet ancien valon glaciaire. Un arrêt est prévu autour du lac pour un pique-nique convivial tiré du sac et quelques explications sur les lacs d'altitude. Prévoir pique-nique, chaussures de randonnée et bouteille d'eau. *Sur inscription*

SAINT-PAUL-SUR-UBAYE AU DÉPART DE SERENNES

Rendez-vous à 9h au parking du hameau de Serrennes :

9h Balade sous le signe de l'eau à la rencontre des trésors de la haute vallée de l'Ubaye. Au départ du village de Serrennes vous découvrirez le lavoir et l'abreuvoir monolithique en marbre rose, et des restes du moulin à huile. Vous remonterez vers le site du pont du Châtelet et le hameau de Fouillouse (1 900m, un des plus hauts villages d'Europe) au pied du brec de Chambeyron (3 400m), berceau de la famille de l'abbé Pierre.

LE VILLARD DE LA CONDAMINE

14h30 Promenade littéraire au fil de l'eau : Avec **Jacqueline Garino**, balade et lecture poétique. Avec des textes tirés des livres de Jacqueline, et des fragments du livre de **Patrick Boit**. Parcours sur le hameau du Villard avec découverte des outils dans le paysage façonné par les anciens (porteurs d'eau, grâles,

bachas...) . Entre passé et présent... La balade se terminera par un goûter, avec pain cuit au four banal, confitures maison, et tisanes de montagne.

BARCELONNETTE

Conférence :

SEOLANE

14h Toponymie sur le thème de l'eau : fontaine jaillissante ou torrent impétueux, lac ou canal, la toponymie mêle les termes descriptifs à ceux du travail de l'homme pour la retenir, la domestiquer ou s'en préserver, par **Irène Magnaudeix**, historienne spécialiste de la toponymie.

LE LAUZET-SUR-UBAYE

Animations et Spectacles :

AU LAC DU LAUZET

9h à 12h Atelier de création végétale proposé par **Véronique Pépin**. Un moment à partager à écrire, à fabriquer, à partir des fragrances et de la végétation du lac. *Sur inscription*

12h à 20h Exposition de peintures et d'aquarelles sur le thème de l'eau réalisée par les **Artistes en Ubaye**. Animations pour les enfants.

15h Promenade poétique "au fil de l'Oh", une invitation à déambuler autour du lac, en présence d'artistes, sur le thème de l'eau. Un temps ponctué de surprises à partager en famille. proposée par **7pépinère**. Direction artistique : Emmanuelle Pépin. Artistes présents : Pierre Bertrand, Caroline Duval, Océane Pelpel, Véronique Pépin, Emmanuelle Pépin, Pierre Vion.

17h30 "Le lac des génies et autres contes du monde" De l'eau, des hommes, des animaux et des êtres fantastiques... avec le conteur **Renaud Théry**